



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 JB Wiggertal United**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
9	C	LÜTHI Jannis	211139	02:15	13	18	1					01:13	9	2	01:32	H
19	A	HUNZIKER Joel	212377	09:59	8	10	2									
20	G	HÄFLIGER Christia.	210288	22:36	18	13	3									
1	G	SCHNYDER Joël	209346	28:32	18		4									
7		WIERSMA Ramon Alex	210075	31:24	13	18	5									
18		WERREN Linus	209321	44:35	18	9	6									
10		LEUTWYLER Yves	211053													
15		HUONDER Gian	207443													
16		CUMMO Lorenzo	212590													
13		SCHÜRCH Lucas	210086													
8		NOSOV Ivan	214118													

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1 JB Wiggertal United JNR**

**CLUB 2 MJ La Vallée JNR**

Lieu / Ort **Zofingen** Date / Datum **27.05.2017**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **14:04** End / Ende **16:10**  
 Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **JNO21**  
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer  
 Autre / Altro Spettateurs / Spettatori **45**

No Card / Lic. / Tess. Surname / Name / Forename / Vorname / Signature / Firma  
 No Lic. / Tess. No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift

Time Keeper **80015 BIERI Oliver**  
 Chronomètre

Official scorer **208218 KIEFER Patrick**  
 Marqueur

Referee 1 **209075 HAIDER Tobias**  
 Arbitre 1

Referee 2 **212027 HAGNAUER Christian**  
 Arbitre 2

Tech. Director  
 Directeur tech.

COACH Surname / Name / Forename / Vorname / Signature  
 Nom / Cognome Prénom / Nome Unterschrift

**202322 SIGNORELL Gian**

**2 MJ La Vallée**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
99	C	GÜNTER Fabien	209411	01:32	90	99	1					35:16	99	2	37:16	G1
90	A	CERF Raphaël	209263	04:10	90	99	2					51:35	90	2	53:35	A
33	G	FERRARI Laetitia	207421	05:36	79	99	3					59:09	55	2	60:00	S2
	G			12:21	55	99	4									
10		VIEIRA Sandro	207460	23:53	90	55	5									
96		GERBER Mael	211244	40:30	96		6									
79		GIRARDIN Loïc	209266	46:13	39	99	7									
87		BAUDIN Arthur	215132	49:19	99	39	8									
55		FRITSCHI Michaël	212378	59:36	96	99	9									
44		FRITSCHI Florian	212379													
39		ASSUELLI Alessio	210166													

COACH Surname / Name / Forename / Vorname / Signature  
 Nom / Cognome Prénom / Nome Unterschrift

**203344 CHOULAT Daniel**

**RESULT**

**PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND FINAL**  
**INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO**

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4	6	9
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>MJ La Vallée</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	4	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments  
 SR-Bemerkung  
 Remarques arb.

COACH Surname / Name / Forename / Vorname / Signature  
 Nom / Cognome Prénom / Nome Unterschrift

**203344 CHOULAT Daniel**

TOTAL **6**

TIME OUT **X X X**

TOTAL **2 min**

TOTAL **9**

TIME OUT **X X X**

TOTAL **6 min**